

HOTEL
ES PORT

PORT DE SÓLLER • MALLORCA



SIGLO XVII

El HOTEL ES PORT es una antigua mansión fortificada del siglo XVII, situada en el Puerto de Sóller, al pie de la Sierra de Tramuntana y a escasos metros del mar Mediterráneo.

The HOTEL ES PORT is an old mansion fortified in the 17th century at Puerto de Sóller at the foot of the Sierra de Tramuntana mountains and a few metres from the Mediterranean Sea.

HOTEL ES PORT ist in einem ehemaligen, zu einer Festung ausgebauten Herrenhaus aus dem 17. Jahrhundert untergebracht und liegt in Puerto de Sóller, am Fuß der Sierra de Tramuntana, nur wenige Meter vom Mittelmeer entfernt.

L'HÔTEL ES PORT est une ancienne demeure fortifiée du XVII^e siècle, située sur le Port de Sóller au pied de la sierra Tramuntana, et à seulement quelques mètres de la mer Méditerranée.

hotelesport.com



ENTORNO

Sus bellos jardines y sus agradables terrazas son, sin duda, un apacible lugar donde pasear o simplemente, sentarse a tomar algo con tranquilidad.

Its beautiful gardens and pleasant terraces offer a peaceful setting to take a walk or sit and have a quiet drink.

Die schönen Gartenanlagen und Terrassen sind angenehme Orte, die zu einem Spaziergang oder zum Verweilen bei einem Drink einladen.

Ses jardins magnifiques et ses terrasses agréables sont, sans aucun doute, un lieu paisible où se promener, s'asseoir tranquillement ou prendre un verre.



[hotelesport.com](https://www.hotelesport.com)





DESCANSO

El Hotel posee 150 habitaciones equipadas con teléfono, TV Satélite y caja fuerte; y en las Suite, Junior Suite y Doble Superior, además, un minibar a su disposición.

The hotel has 150 rooms equipped with telephone, satellite TV and a safe; additionally, in the Suite, Junior Suite and Double Superior there is a mini bar available for your use.

Das Hotel verfügt über 150 Gästezimmer, die mit Telefon, Sat-TV und Safe ausgestattet sind. In den Kategorien Suite, Junior Suite und Superior Doppelzimmer steht Ihnen zusätzlich eine Minibar zur Verfügung.

L'hôtel dispose de 150 chambres équipées avec téléphone, télévision satellite et coffre-fort ; en outre, les chambres Suite, Junior Suite et Doble Superior bénéficient d'un minibar.



hotelesport.com



SABOR

La dieta mediterránea es la carta de presentación de su restaurante y bar, así como tampoco puede faltar la típica cocina mallorquina.

The Mediterranean diet is the speciality of its restaurant and bar, not forgetting typical Majorcan cooking as well.

Im Mittelpunkt seines Restaurants und seiner Bar steht das mediterrane Essen – selbstverständlich darf auch die typisch mallorquinische Küche nicht fehlen.

Le régime méditerranéen est la carte de visite de son restaurant et de son bar, sans oublier naturellement la cuisine majorquine typique.

hotelesport.com





RELAX

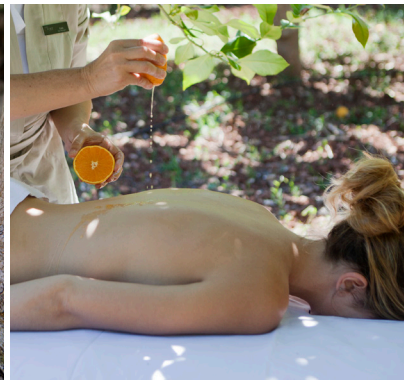
Un equipo de profesionales especializados, utilizando únicamente productos naturales y de aromaterapia les ofrecerán fisioterapia para el dolor de espalda, belleza y relax.

A team of specialised professionals, using only natural products and aromatherapy, offer you physiotherapy for back pain, beauty treatments and relaxation.

Durch ein fachlich kompetentes Team erhalten Sie bei uns Behandlungen der Physiotherapie gegen Rückenschmerzen sowie Beauty- und Entspannungsbehandlungen unter Anwendung von ausschließlich natürlichen und aromatherapeutischen Produkten.

Une équipe de professionnels spécialisés, utilisant uniquement des produits naturels et d'aromathérapie, vous traiterons en physiothérapie pour les douleurs de dos, la beauté et la relaxation.

[hotelesport.com](https://www.hotelesport.com)



HOTEL
ES PORT
PORT DE SÓLLER · MALLORCA

C/ Antoni Montis s/n · 07108 Port de Sóller (Mallorca)

Tel. +34 971 63 16 50 · Fax + 34 971 63 16 62

info@hotelesport.com

www.hotelesport.com